amplicomms

PowerTel 601

Bedienungsanleitung

User Guide

Mode d'emploi

Gebruikershandleiding

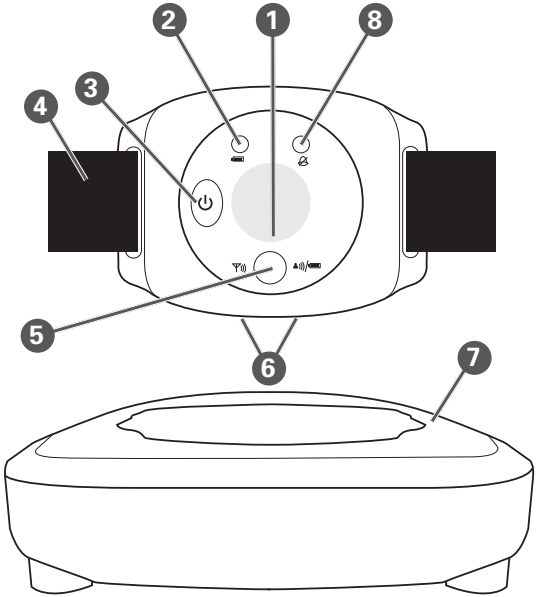
Manual de instrucciones

Bruksanvisning

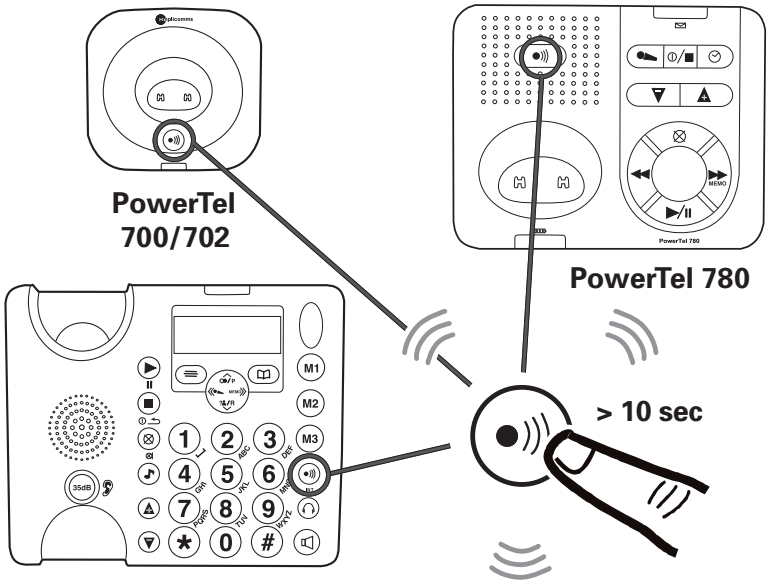
Übersicht / At a glance
Vue d’ensemble / Overzicht
Visión general / Et øyeblikk

Auf dieser Übersichtsseite finden Sie alle Bedienelemente des PowerTel 601.
Please open this page for an ‘At a glance’ guide to your PowerTel 601.
Ouvrez ce page pour obtenir une ‘Vue d’ensemble’ du PowerTel 601.
Ga naar deze pagina voor een beknopte handleiding voor de PowerTel 601.
Esta página le ofrecerá una visión general sobre los elementos de control del PowerTel 601.
Vennligst bla videre for informasjon om din PowerTel 601.

Übersicht / At a glance / Vue d’ensemble / Overzicht / Visión general / Et øyeblikk



Position der Pager-Taste / Registration key guide / Position de la touche Pager / Positie van de pager-toets / Posición de la tecla de búsqueda / Plassering av søkeknapp



Übersicht

1 Notfalltaste
Hinweis: Nur in Kombination mit dem Telefon PowerTel 680
2 Rote LED: Batterieladevorgang
3 Ein-/Ausschalter
4 Handgelenkband
5 Zweifarbige LED (grün oder rot): Registrierungs-Modus/Außerhalb der Reichweite/ Niedriger Batteriestand
6 Ladekontakte
7 Ladestation
8 Grüne LED: Eingehender Anruf

Inbetriebnahme

Wichtig: Lesen Sie vor der Inbetriebnahme Ihres Telefons unbedingt die Sicherheitshinweise auf Seite 9.

Verpackungsinhalt prüfen

Zum Lieferumfang gehören:

- 1 Handgelenk-Vibrationsalarm mit Handgelenkband
- 1 Ladestation mit Netzadapterstecker

Einrichten des Handgelenk-Vibrationsalarms in vier einfachen Schritten

1. Ladestation aufstellen

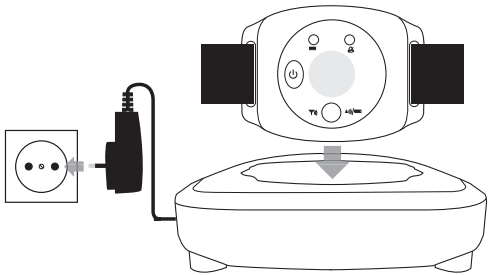
Platzieren Sie das Ladegerät folgendermaßen:

- Auf eine trockene, flache und feste Unterlage
- So, dass das Netzkabel nicht zur Stolperfalle wird
- Mindestens einen Meter von anderen elektrischen Geräten entfernt

2. Ladeschale anschließen

Stecken Sie den bereits mit der Ladeschale verbundenen Netzadapterstecker in die Netzsteckdose.

Wichtig: Verwenden Sie unbedingt nur den mitgelieferten Netzadapterstecker, da ansonsten die ordnungsgemäße Funktion des PowerTel 601 nicht gewährleistet ist und das Produkt beschädigt werden könnte.



3. Handgelenk-Vibrationsalarm in die Ladestation legen

Legen Sie den Handgelenk-Vibrationsalarm mit den beiden kleinen Anschlusskontakten nach unten in die Ladestation. Wenn der Vibrationsalarm ordnungsgemäß geladen wird, leuchtet eine rote LED über dem Batteriesymbol.

Im Handgelenk-Vibrationsalarm befindet sich eine aufladbare Batterie, die aufgeladen werden muss, damit der Vibrationsalarm funktionsfähig ist. Vor der erstmaligen Benutzung muss der Handgelenk-Vibrationsalarm mindestens 10 Stunden geladen werden. (Stromversorgung der Ladestation prüfen!)
Hinweis: Wenn die Batterie des Handgelenk-Vibrationsalarms vollständig aufgeladen ist, sollte sie mindestens fünf Tage halten. Bei niedrigem Batteriestand leuchtet die größere rote LED auf und blinkt langsam. Dann muss der Handgelenk-Vibrationsalarm wieder mindestens zehn Stunden geladen werden.

4. Handgelenk-Vibrationsalarm bei Ihrem PowerTel-Telefon registrieren
Wichtig: Wenn Sie Ihren Handgelenk-Vibrationsalarm nicht gleichzeitig mit Ihrem Telefon erworben haben, müssen Sie ihn erst bei Ihrem Telefon registrieren.

- Schalten Sie den Handgelenk-Vibrationsalarm ein, indem Sie die Taste (⏻) etwa fünf Sekunden lang gedrückt halten.
- Halten Sie die Taste (⏻) dann weitere 12 Sekunden gedrückt, bis die grüne Registrierungs-LED schnell blinkt. Dann bleibt der Handgelenk-Vibrationsalarm etwa 1 Minute im Registrierungs-Modus.
- Aktivieren Sie den Registrierungs-Modus auf Ihrem PowerTel-Telefon.

An einem **PowerTel 700-, 702-** oder **PowerTel 780** gehen Sie dazu folgendermaßen vor: Halten Sie die Registrierungstaste

etwa 10 Sekunden gedrückt, bis die Lade-LED blinkt.

An einem **PowerTel 880** gehen Sie dazu folgendermaßen vor:
Halten Sie die Taste

gedrückt, bis im Display „**anmelden**“ erscheint.

Hinweis: Wo genau sich die Registrierungstaste

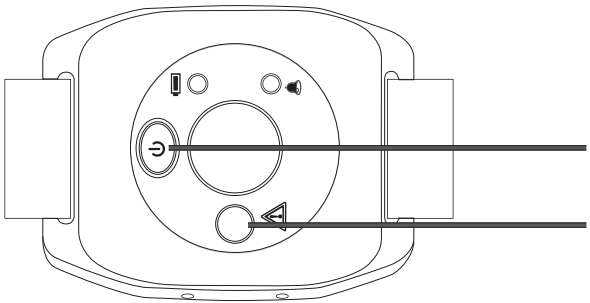
auf Ihrem Telefon befindet, siehe Umschlag vorn.

- Der Handgelenk-Vibrationsalarm ist ordnungsgemäß registriert und einsatzbereit, wenn die Registrierungs-LED grün leuchtet (nicht blinkt).
  Hinweis: Die Registrierungs-LED blinkt abwechselnd grün und rot, wenn der Handgelenk-Vibrationsalarm entweder nicht registriert oder außerhalb der Reichweite ist. Gehen Sie näher an Ihr PowerTel-Telefon, damit Sie innerhalb der Reichweite sind.

Umgang mit Handgelenk-Vibrationsalarm

Einschalten

Halten Sie den Ein-/Ausschalter (⏻) etwa fünf Sekunden lang gedrückt. Die grüne LED mit dem Warndreieck leuchtet auf.



Ein-/Ausschalter

Registrierungs-Modus/außerhalb der Reichweite/niedriger Batteriestand

Hinweis: Wenn die LED abwechselnd grün und rot blinkt, ist Ihr Handgelenk-Vibrationsalarm entweder nicht registriert oder außerhalb der Reichweite des Telefons. Gehen Sie näher an Ihr PowerTel-Telefon, damit Sie innerhalb der Reichweite sind. Wenn die LED weiterhin blinkt, müssen Sie den Handgelenk-Vibrationsalarm wie auf Seite 3 beschrieben registrieren.

Ausschalten

Halten Sie den Ein-/Ausschalter (⏻) etwa fünf Sekunden lang gedrückt. Die grüne LED erlischt.

Handgelenkband

Das Handgelenkband ist bereits am Handgelenk-Vibrationsalarm angebracht. Wenn Sie es später erneut anbringen oder den Sitz korrigieren wollen, gehen Sie bitte folgendermaßen vor:
Schieben Sie das Handgelenkband durch den Schlitz an einer Seite des Handgelenk-Vibrationsalarms (von vorn nach hinten), führen Sie es um die Rückseite herum und schieben Sie es dann durch den anderen Schlitz (von hinten nach vorn), wie Sie es bei einer Armbanduhr machen würden.
Jetzt können Sie den Vibrationsalarm am Handgelenk tragen und bequem mit dem Klettverschluss befestigen.

Erreichbarkeit des Handgelenk-Vibrationsalarms

Wenn der Handgelenk-Vibrationsalarm sich außerhalb der Reichweite des Telefons befindet, ist er nicht funktionsfähig. Dann blinkt die große LED mit dem Warndreieck abwechselnd grün und rot. Gehen Sie in diesem Fall näher an Ihr PowerTel-Telefon, damit Ihr Handgelenk-Vibrationsalarm ordnungsgemäß reagieren kann.

Niedriger Batteriestand

Wenn die Batterie schwächer wird, wechselt die große LED von grün nach rot und blinkt. Legen Sie dann den Handgelenk-Vibrationsalarm für 10 Stunden in die Ladestation, bis die Batterie wieder aufgeladen ist.

Eingehende Anrufe

Wenn ein Anruf eingeht, vibriert der Handgelenk-Vibrationsalarm und im Display erscheint ein Glockensymbol.
Diesen Anruf können Sie dann wie üblich an Ihrem PowerTel-Telefon annehmen und beenden.

Falls Probleme auftauchen

Haben Sie Probleme mit Ihrem Gerät, kontrollieren Sie zuerst die folgenden Hinweise. Bei technischen Problemen können Sie sich an unsere Service-Hotline wenden. Die Rufnummer finden Sie auf unserer Website **www.amplicomms.com**
Bei Garantieansprüchen wenden Sie sich an Ihren Fachhändler.
Die Garantiezeit beträgt 2 Jahre.

Fehlersuche

Mein Handgelenk-Vibrationsalarm vibriert nicht, wenn ein Anruf eingeht
Prüfen Sie, ob Sie den Vibrationsalarm registriert haben. Wenn Sie Ihren Handgelenk-Vibrationsalarm nicht gleichzeitig mit Ihrem Telefon erworben haben, müssen Sie ihn erst registrieren. Siehe dazu Schritt 4 der “Inbetriebnahme” auf Seite 3.
Wenn der Handgelenk-Vibrationsalarm registriert ist, aber trotzdem bei eingehenden Anrufen nicht vibriert, befinden Sie sich möglicherweise außerhalb der Reichweite. Gehen Sie näher an Ihr Telefon.

Das Display blinkt rot
Die Batterie ist schwach. Legen Sie den Handgelenk-Vibrationsalarm zum Aufladen in die Ladestation. Die vollständige Aufladung dauert etwa zehn Stunden.

Allgemeine Informationen

Sicherheitsinformationen

Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung sorgfältig. Unter keinen Umständen sollten Sie das Gerät öffnen oder selbst Reparaturen durchführen.

Aufstellungsort

Platzieren Sie die Ladestation folgendermaßen:

- Auf eine trockene, flache und feste Unterlage
- So, dass das Netzkabel nicht zur Stolperfalle wird
- Mindestens einen Meter von anderen elektrischen Geräten entfernt
- Gut geschützt vor Rauch, Staub, Vibration, Chemikalien, Feuchtigkeit, Hitze und direkter Sonneneinstrahlung

Stromversorgung

Wichtig: Benutzen Sie unbedingt nur den mit dem PowerTel 601 gelieferten Netzadapterstecker, da ansonsten die ordnungsgemäße Funktion nicht gewährleistet ist und das Produkt beschädigt werden könnte.

Energiesparender Netzadapterstecker

Der zum Lieferumfang gehörige Netzadapterstecker erfüllt die Öko-Design-Anforderungen der EU für energiebetriebene Produkte (Direktive 2005/32/EG). Der Energieverbrauch ist deshalb sowohl im Betriebs- als

auch im Bereitzustand deutlich geringer als bei den Adaptern älterer Modelle.

Stromausfall

Bei einem Stromausfall reagiert dieses Produkt nicht mehr. Deshalb müssen für Notrufe spezielle Vorkehrungen getroffen werden.

Medizinische Geräte

Verwenden Sie Ihren Handgelenk-Vibrationsalarm nicht:

- In der Nähe von Notfall- oder intensivmedizinischen Geräten
- Während eines Gewitters

Wenn Sie einen Herzschrittmacher tragen, sollten Sie unbedingt Ihren Arzt fragen, bevor Sie dieses Produkt verwenden.

Entsorgung

Sie sind verpflichtet, bei der Entsorgung von Verbrauchsgütern die einschlägigen gesetzlichen Bestimmungen zu beachten.
Das Symbol auf diesem Produkt bedeutet generell, dass elektrische und elektronische Geräte getrennt vom Hausmüll an einer geeigneten Sammelstelle des zuständigen Entsorgungsträgers abgegeben werden müssen. Batterien können beim batterievertreibenden Handel sowie bei den zuständigen Sammelstellen abgegeben werden.

Verpackungsmaterial muss entsprechend den örtlichen Vorschriften entsorgt werden.

Wartung

- Reinigen Sie die Oberfläche des Geräts immer mit einem weichen, flusenfreien Tuch.
- Verwenden Sie niemals Reinigungs- oder Lösungsmittel.

Garantie

amplicomms-Geräte werden nach neuesten Produktionsverfahren hergestellt und geprüft. Die Verwendung sorgfältig ausgewählter Materialien und hochentwickelter Technologien gewährleistet einen störungsfreien Betrieb und eine lange Lebensdauer. Die Garantiebedingungen gelten nicht, wenn die Ursache für eine Störung im Gerät beim Fernsprechnetzbetreiber oder in einer eventuell zwischengeschalteten Nebenstellenanlage liegt. Die Garantie gilt nicht für die in den Produkten verwendeten wiederaufladbaren Batterien, Akkus oder Akkupacks. Die Garantiezeit beträgt 24 Monate ab dem Datum des Kaufs.

Innerhalb der Garantiezeit werden alle Mängel, die auf Material- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind, kostenlos behoben. Der Garantieanspruch erlischt nach Eingriffen des Käufers oder durch Dritte. Schäden, die durch unsachgemäße Behandlung oder Bedienung, falsche Platzierung oder Lagerung, unsachgemäße Anschlüsse oder Installation, höhere Gewalt oder sonstige äußere Einflüsse entstehen, fallen nicht unter die Garantieleistung.

Wir behalten uns das Recht vor, bei Reklamationen defekte Teile zu reparieren oder auszutauschen bzw. ein Ersatzgerät bereitzustellen. Ausgetauschte Teile oder Geräte gehen in unser Eigentum über.

Schadenersatzansprüche sind ausgeschlossen, es sei denn, dem Hersteller kann Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit nachgewiesen werden.
Sollte Ihr Gerät während der Garantiezeit einen Defekt aufweisen, wenden Sie sich bitte unter Vorlage Ihres Kaufbelegs an das Geschäft, in dem Sie Ihr amplicomms-Gerät erworben haben. Alle Gewährleistungsansprüche nach diesen Bestimmungen sind ausschließlich gegenüber dem Fachhändler geltend zu machen.
Zwei Jahre nach dem Kauf der Produkte können keine Garantieansprüche mehr geltend gemacht werden.

Konformitätserklärung

CE

Dieses Gerät erfüllt die Anforderungen der EU-Richtlinie:
1999/5 EU Richtlinie über Funkanlagen und Telekommunikationsendeinrichtungen und die gegenseitige Anerkennung ihrer Konformität.
Die Konformität mit der vorgenannten Richtlinie wird durch das CE-Zeichen auf dem Gerät bestätigt.
Die komplette Konformitätserklärung können Sie kostenlos von unserer Website unter **www.amplicomms.com** herunterladen.

At a glance

1 Emergency button
Note: Can only be used with the PowerTel 680 telephone
2 Battery charging red light
3 Power on/off
4 Wrist strap
5 Registration mode/Out of range/Low battery (2 colour green or red light)
6 Charging contacts
7 Charging unit
8 Incoming call green light

Getting started

Important: please make sure you've read the safety information on page 21 before you set up your wrist shaker.

Check box contents

You should have:

- 1 wrist shaker with a wrist strap attached
- 1 charger unit with power adapter plug attached

Set up your wrist shaker in four simple steps

1. Position your charger unit

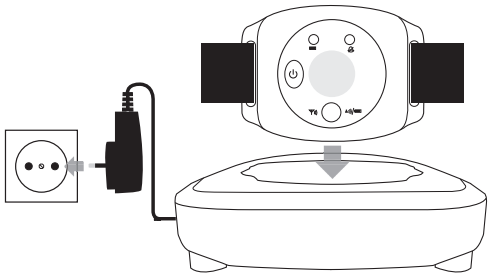
Make sure your charger unit:

- is on a dry, flat and stable surface
- isn't a trip hazard with its power cable
- is at least one metre from other electrical appliances

2. Plug in the charger unit

Plug your charger unit into your power supply. And switch on at socket.

Important: use only the power adapter supplied with your PowerTel 601 otherwise it may not work and it could damage the product.



3. Place the wrist shaker in the charger unit

When you place your wrist shaker on its charger unit, make sure its two connection points are facing down into the unit. You'll know your wrist shaker is charging properly when you see a red light on it.

Your wrist shaker has an internal rechargeable battery which must be charged before you can use it. So it can charge fully, your wrist shaker needs to charge for at least 10 hours

(make sure the power socket is switched on!).
Note: when fully charged, your wrist shaker's battery should last five days. The larger red light will flash slowly when the battery is low and you will need to charge it for about another ten hours.

4. Register your wrist shaker to your PowerTel telephone
Important: if you got your wrist shaker separate to your phone, you need to register it for it to work.

- Turn on the wrist shaker by pressing and holding the button for about five seconds.
- Press and hold the button again for about 12 seconds, until the registration light flashes green quickly. The wrist shaker will be in registration for about 1 minute.
- Activate registration mode on your PowerTel phone.

  If you use a **PowerTel 700, 702** or **PowerTel 780** phone:
  Press and hold the registration key

  for about ten seconds until the charging light flashes.

If you use a **PowerTel 880**:

Press and hold

until you see **Register** on the display.

Note: if you can't see the registration key

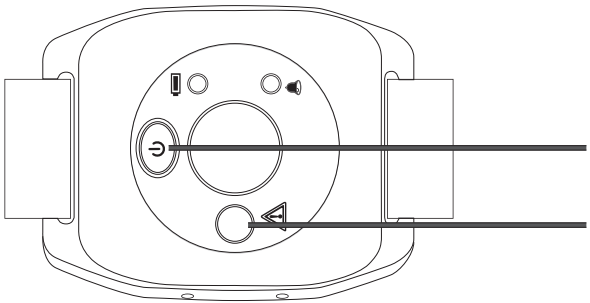
, refer to the front fold-out.

- You'll know your wrist shaker is registered and ready to use when the registration light is a steady green (i.e. it isn't flashing).
  Note: the registration light will flash green and red if your wrist shaker either isn't registered or is out of range. Move closer to your PowerTel telephone to ensure you are within range.

Using your wrist shaker

Switch on

Press and hold the ⏻ button for about five seconds. You'll see the green light with the warning triangle come on.



Power on/off button

Registration/Out of range/
Low battery light

Note: Note: if the light flashes green then red it means your wrist shaker either isn't registered or is out of range. Move closer to your PowerTel telephone to ensure you are within range. If the light still flashes, see page 15 for registration instructions.

Switch off

Press and hold the button for about five seconds. The green light will go off.

Wrist strap

The wrist strap comes pre-attached to the wrist shaker but if you need to re-attach or adjust it follow these instructions.

Thread the wrist strap through the slot on one side of the wrist shaker (front to back), around the back and then through the other slot (back to front), just like you would with a wrist watch.

You can now wear your wrist shaker and tighten comfortably with the velcro fastening.

Make sure your wrist shaker is in range

If your wrist shaker is not in range, it won't work. You can tell it's out of range when the large light flashes green and red. If this happens, you need to move closer to your Power-Tel phone for your wrist shaker to work.

Battery low

If the battery is low, the large light will turn red and will flash. You need to place the wrist shaker in its charger base for 10 hours to charge the battery.

Incoming calls

You know you've got an incoming call when your wrist shaker vibrates and a bell symbol flashes green on its display.

Answer and end your call in the usual way using your PowerTel phone.

Help and support

If you need some help and you're in the UK, please first check and see if your problem can be solved using the troubleshooting guide below. If it can't, please call us on 0844 800 6503 (using a UK landline, at time of going to print: calls cost 6p for connection charge and then 5p a minute. Mobile costs may vary).
Lines are open Monday to Friday, 9am to 5pm, excluding public holidays.
If you've a claim on your 2-year guarantee, please contact your supplier.

Troubleshooting guide

My wrist shaker doesn't vibrate when I've an incoming call

Make sure you've registered your wrist shaker. If you got your wrist shaker separate to your phone, you need to register it. Please see Step 4 of Getting Started on page 15.
If you have registered you wrist shaker and it still doesn't vibrate with an incoming call, you may have moved out of range of your phone. Move closer to your phone.

My display is flashing red

The battery is low. Recharge your wrist shaker by placing it on your charger unit. To fully charge it will take about ten hours.

General information

Safety information

Please make sure you read this User Guide carefully. Under no circumstances should you open the product or complete any repair work yourself.

Charger unit location

Make sure your charger unit:

- is on a dry, flat and stable surface
- isn't a trip hazard with its power cable
- is at least one metre from other electrical appliances
- isn't exposed to smoke, dust, vibration, chemicals, moisture, heat and direct sunlight.

Power supply

Important: use only the power adapter supplied with your PowerTel 601 otherwise it may not work and it could damage the product.

Energy efficient power adapter

The included mains adapter meets the eco-design requirements of the European Union (Directive 2005/32/EG). Thus, its power consumption is considerably lower, both in operated as well as in non-operated mode, compared with the mains adapter of previous design.

Power failure

This product cannot be used in the event of a power failure. Please make sure you've alternative arrangements in place for emergency calls.

Medical equipment

Do not use your wrist shaker:

- near emergency or intensive care medical equipment
- during an electrical storm

It is recommended that if you have a pacemaker fitted you check with a medical expert or your health adviser before using this product

Disposal

You are obliged to dispose of consumable goods properly in accordance with the applicable legal regulations.

The symbol on this product indicates that electrical and electronic apparatus and batteries must be disposed of separately from domestic waste at suitable collection points provided by the public waste authorities. Batteries can also often be disposed of at the point of sale.

Packaging materials must be disposed of according to local regulations.

Maintenance

- Please clean your equipment's surfaces with a soft, fluff-free cloth.
- Never use cleaning agents or solvents.

Guarantee

amplicomms equipment is produced and tested according to the latest production methods. The implementation of carefully chosen materials and highly developed technologies ensure trouble free functioning and a long service life. The terms of the guarantee do not apply where the cause of the equipment malfunction is the fault of the telephone network operator or any interposed private branch extension system. The terms of the guarantee do not apply to the rechargeable batteries or power packs used in the products.

The period of guarantee is 24 months from the date of purchase.

All deficiencies resulting from material of production faults which occur during the period of guarantee will be eliminated free of charge. Rights to claims under the terms of guarantee are annulled following intervention by the purchaser or third parties. Damage caused as a result of improper handling or operation, incorrect positioning or storing, improper connection or installation, Acts of God or other external influence are not covered by the terms of guarantee.

In the case of complaints, we reserve the right to repair or replace defect parts or provide a replacement device. Replacement parts or devices become our property.

Rights to compensation in the case of damage are excluded where there is no evidence

or intent or gross negligence by the manufacturer.
If your equipment shows signs of defect during the period of guarantee, please return to the sales outlet in which you purchased the amplicomms equipment together with the purchase receipt. All rights to claims under the terms of guarantee in accordance with this agreement must be asserted exclusively with regard to your sales outlet.
Two years after the purchase of our products, claims under the terms of guarantee can no longer be asserted.

Declaration of conformity

This device fulfils the requirements stipulated in the EU directive:
1999/5 EU directive on radio equipment and telecommunications terminal equipment and the mutual recognition of their conformity.
Conformity with the above mentioned directive is confirmed by the CE symbol on the device.
To view the complete Declaration of Conformity, please refer to the free download available on our website **www.amplicomms.com**.

Vue d'ensemble

1 Bouton d'urgence
Note: utilisation uniquement avec le téléphone PowerTel 680
2 Voyant rouge de charge des batteries
3 Marche/Arrêt
4 Bracelet
5 Voyant bicolore rouge ou vert pour mode Enregistrement/Hors de portée/Batterie faible
6 Contacts de charge
7 Bloc chargeur
8 Voyant vert d'appel arrivant

Bien commencer

Important : Il est primordial de lire les informations sur la sécurité figurant à la page 33 avant d'installer votre système téléphonique.

Vérifier le contenu de l'emballage

L'emballage comprend :

- 1 alarme vibrante de poignet (vibreur avec son bracelet)
- 1 bloc chargeur avec fiche d'adaptateur secteur intégrée

Installer l'alarme vibrante en 4 étapes simples

1. Emplacement approprié pour le bloc chargeur

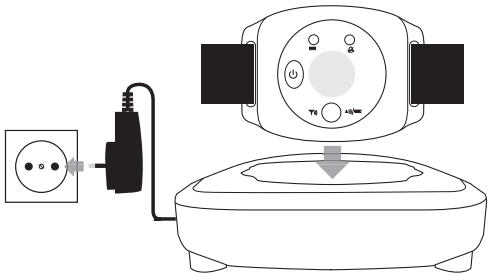
Assurez-vous que le bloc chargeur:

- est placé sur une surface sèche, plate et stable
- ne présente pas un danger de trébucher à cause de son cordon secteur
- est placé à au moins 1 mètre d'autres appareils électriques

2. Brancher le bloc chargeur

Insérer le bloc chargeur dans une prise secteur murale.

Important : employez uniquement l'adaptateur secteur fourni avec le PowerTel 601 sinon il pourrait ne pas fonctionner ou endommager l'alarme.



3. Placer l'alarme vibrante dans le bloc chargeur

Lorsque vous placez l'alarme vibrante sur son bloc chargeur, assurez-vous que ses deux contacts de charge pointent bien vers le bas en direction du bloc. Un voyant rouge allumé sur l'alarme vibrante vous signalera qu'elle est bien en charge.

L'alarme vibrante est équipée d'une batterie rechargeable qui doit être chargée avant de pouvoir l'utiliser. Vous pouvez désormais charger complètement l'alarme vibrante. Pour cela, elle doit rester en charge au moins pendant 10 heures avant de pouvoir l'utiliser.

Note : lorsqu'elle est chargée complètement, la batterie de l'alarme vibrante a une autonomie de 5 jours. Le plus grand voyant rouge clignotera lentement lorsque la batterie sera presque déchargée et qu'il sera temps de la recharger pour 10 autres heures.

4. Enregistrer l'alarme vibrante auprès de votre PowerTel
Important : si vous avez acquis l'alarme vibrante séparément de votre téléphone, vous devez l'enregistrer pour qu'elle fonctionne.

- Mettez en marche l'alarme vibrante en appuyant sur le bouton ⏻ pendant 5 secondes environ.
- Appuyez de nouveau sur le bouton ⏻ pendant 12 secondes environ jusqu'à ce que le voyant d'enregistrement clignote en vert rapidement.
  L'enregistrement effectif de l'alarme vibrante durera environ 1 minute.
- Activez le mode d'inscription sur le téléphone PowerTel.

  Si vous utilisez un téléphone **PowerTel 700, 702** ou **PowerTel 780** : Appuyez pendant environ 10 secondes sur la touche d'enregistrement INT jusqu'à ce que le voyant de charge clignote.

Si vous utilisez un **PowerTel 880** :
Appuyez sur

jusqu'à ce que l'écran affiche **Annoncer**.

Indication : pour savoir où la touche d'enregistrement

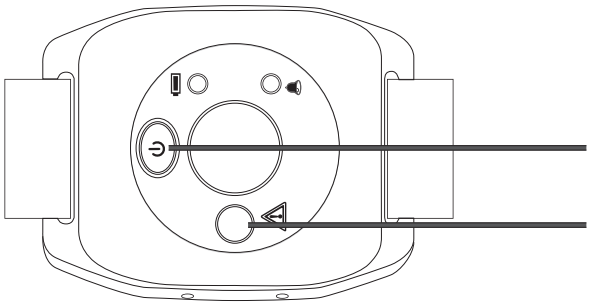
se trouve exactement sur votre téléphone, voir l'avant de l'enveloppe

- Vous saurez que l'alarme vibrante est enregistrée et prête à être utilisée lorsque le voyant d'enregistrement s'allume en permanence en vert (c'est-àdire, il ne clignote plus).
  Note: si le voyant clignote en vert et en rouge, cela signifie : soit l'alarme vibrante n'est pas enregistrée, soit elle est hors de portée. Rapprochez-vous du téléphone PowerTel pour être à l'intérieur de sa portée.

Utiliser votre alarme vibrante

Mise en service

Appuyez et maintenez enfoncé le bouton (⏻) pendant 5 secondes environ. Le voyant vert avec le triangle s'allumera.



Bouton Marche/Arrêt

Voyant Enregistrement/
Hors de portée/Batteries faibles

Note : si le voyant clignote en vert puis en rouge, cela signifie : soit l'alarme vibrante n'est pas enregistrée, soit elle est hors de portée. Rapprochez-vous du téléphone PowerTel pour être à l'intérieur de sa portée. Si le voyant continue de clignoter, consultez les instructions d'enregistrement à la page 27.

Mise hors service

Appuyez et maintenez enfoncé le bouton ⏻ pendant 5 secondes environ. Le voyant vert s'éteindra.

Bracelet de l'alarme vibrante

Le bracelet de l'alarme vibrante est livré déjà monté sur l'alarme, mais si vous devez le rattacher ou l'ajuster, suivez les instructions ci-dessous :
Passez le bracelet à travers la fente sur un côté de l'alarme (du haut vers le bas), le long du fond du boîtier et ensuite à travers l'autre fente (du bas vers le haut), comme vous le feriez avec un bracelet de montre.
Vous pouvez désormais porter l'alarme vibrante au poignet et la serrer pour un maximum de confort avec la fixation Velcro.

S'assurer que l'alarme vibrante n'est pas hors de portée

Si l'alarme vibrante est hors de portée du téléphone, elle ne fonctionnera pas. Vous pouvez constater qu'elle est hors de portée lorsque le grand voyant clignote en vert et en rouge. Dans ce cas, vous devez vous rapprocher du téléphone PowerTel phone pour que votre alarme vibrante de poignet fonctionne.

Batteries faibles
Si les batteries sont faiblement chargées, le grand voyant s'allumera en rouge et clignotera. Vous devez alors placer l'alarme vibrante sur son socle chargeur pendant 10 heures pour recharger les batteries.

Appels arrivants
Vous savez que vous avez reçu un appel lorsque votre alarme vibrante de poignet vibre et que le symbole "cloche" clignote en vert sur l'écran.
Répondez et terminez l'appel de la manière habituelle avec votre téléphone PowerTel.

Hotline de service

Si vous avez des problèmes avec votre téléphone, vérifiez les informations suivantes en premier. En cas de problèmes techniques, veuillez s'il vous plaît contacter notre service d'assistance téléphonique. Le numéro de téléphone peut être trouvée sur notre site **www.amplicomms.com**

Pour les demandes de garantie, veuillez s'il vous plaît contacter votre revendeur.
La période de garantie est de 2 ans.

Guide de résolution de problèmes

Mon alarme vibrante ne vibre pas lorsque l'on me téléphone

Vérifiez que votre alarme vibrante est enregistrée. Si vous avez acquis l'alarme vibrante séparément de votre téléphone, vous devez l'enregistrer pour qu'elle fonctionne. Voir l'étape iv de Bien commencer à la page 27.

Si vous avez enregistré votre alarme vibrante et qu'elle ne vibre toujours pas lorsqu'un appel arrive, il se peut que vous soyez en dehors de la portée du téléphone. Rapprochez-vous du téléphone.

L'écran clignote en rouge

La batterie est presque déchargée. Rechargez la batterie de l'alarme vibrante en la plaçant sur son bloc chargeur. Une charge complète durera environ dix heures.

Informations générales

Informations sur la sécurité

Veuillez lire avec attention ce Mode d'emploi. Dans aucune circonstance, vous ne devez ouvrir ou réparer vous-même l'alarme vibrante de poignet.

Emplacement adéquat du bloc chargeur

Assurez-vous que le bloc chargeur :

- est placé sur une surface sèche, plate et stable
- ne présente pas un danger de trébucher à cause de son cordon secteur
- est placé à au moins 1 mètre d'autres appareils électriques
- n'est pas exposé à des fumées, des poussières, des vibrations, des produits chimiques, à l'humidité, la chaleur et la lumière directe du soleil.

Alimentation électrique

Important : utiliser uniquement l'adaptateur secteur fourni avec le PowerTel 601 sinon il pourrait ne pas fonctionner et endommager l'alarme vibrante.

Adaptateur secteur économiseur d'énergie

L'adaptateur secteur fourni avec le téléphone satisfait aux exigences en matière d'écoconception de l'Union Européenne (directive 2005/32/EG). Ainsi, sa consommation d'énergie est considérablement plus faible,

aussi bien en mode de fonctionnement qu'en mode de non fonctionnement, en comparaison avec l'adaptateur secteur conçu précédemment.

Panne de courant

Ce produit ne fonctionne pas en cas de panne de courant. Prévoyez des solutions de rechange pour effectuer des appels d'urgence.

Equipement médical

Ne pas utiliser l'alarme vibrante de poignet :

- à proximité d'équipements médicaux d'urgence ou de soins intensifs
- durant un orage électrique

Si vous portez un stimulateur cardiaque, il est recommandé que vous consultiez un spécialiste médical ou votre médecin avant d'employer ce produit.

Mise au rebut

Vous êtes tenu de jeter les biens de consommation parfaitement en conformité avec la réglementation légale applicable.

Le symbole sur ce produit indique que cet appareil électrique et électronique ainsi que les batteries ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais en des points de collecte mis à disposition par les autorités publiques compétentes. Les batteries peuvent également être déposées dans des points de vente. Les matériaux d'emballage doivent être jetés conformément aux réglementations locales.

Entretien

- Nettoyez les surfaces des appareils avec un chiffon doux, non pelucheux.
- N'employez jamais d'agents nettoyants ni de solvants.

Garantie

Les appareils amplicomms sont fabriqués et testés conformément aux techniques de production les plus récentes. La mise en oeuvre de matériaux choisis avec minutie et de technologies sophistiquées garantit un fonctionnement sans problème et une durée de vie prolongée. Les termes de la garantie ne s'appliquent pas lorsque la cause du dysfonctionnement de l'appareil est dû à l'opérateur du réseau téléphonique ou à tout système d'autocommutateur privé interposé. Les termes de la garantie ne s'appliquent pas aux batteries rechargeables ni aux blocs d'accumulateurs utilisés dans les produits. La période de garantie est de 24 mois à compter de la date d'achat.

Tous les désagréments résultant de défauts des matériaux de fabrication se produisant pendant la période de garantie seront résolus gratuitement. Les droits de réclamation conformément aux termes de la garantie sont annulés après l'intervention par l'acheteur ou des tierces parties. Les dommages résultant d'un mauvais usage ou fonctionnement, d'un positionnement ou d'un stockage inappropriés, un branchement ou une installation déficients, les impondérables ou tout autre évènement extérieur ne sont pas couverts par les termes de la garantie.

En cas de réclamations, nous nous réservons le droit de réparer ou remplacer les parties défectueuses ou de fournir un appareil de rechange. Les appareils ou les pièces de re-

change sont de notre propriété.
Les droits à une compensation en cas de dommage sont exclus en l'absence de preuve ou d'intention ou de négligence flagrante par le fabricant.
Si votre appareil montre des signes de défaillance pendant la période de garantie, veuillez le renvoyer au point de vente dans lequel vous avez acheté l'appareil amplicomms accompagné du bon d'achat. Les droits de réclamation conformément à la garantie dans le cadre de cet accord doivent exclusivement être certifiés pour ce qui est du point de vente.
Deux ans après l'achat et le transfert de nos produits, les réclamations dans la garantie ne peuvent plus être présentées.

Déclaration de conformité

Cet appareil est conforme aux spécifications stipulées dans la directive européenne :
la directive 1999/5 EU sur les appareils radio et les équipements de télécommunications et la reconnaissance mutuelle de leur conformité.
La conformité avec la directive susmentionnée est confirmée par le symbole CE figurant sur l'appareil.
Pour lire la déclaration de conformité dans son intégralité, veuillez vous reporter au téléchargement gratuit sur notre site Internet **www.amplicomms.com**.

Overzicht

1 Noodknop
Opmerking: is uitsluitend te gebruiken in combinatie met de PowerTel 680 telefoon
2 Rood waarschuwingslampje batterijlading
3 Stroom aan/uit
4 Polsbandje
5 Registratiemodus / geen ontvangst / batterij leeg (2 kleuren: groen of rood lampje)
6 Laadcontacten
7 Laadelement
8 Groen lampje inkomend telefoontje

Aan de slag

Belangrijk: u moet beslist de veiligheidsinformatie op pagina 45 hebben gelezen voordat u uw telefoonsysteem instelt.

De inhoud van de doos controleren

De doos moet de volgende onderdelen bevatten:
• 1 pols-trilalarm met een polsbandje
• 1 laadeenheid met vastgemaakte adapterstekker

Uw pols-trilalarm in vier eenvoudige stappen opzetten

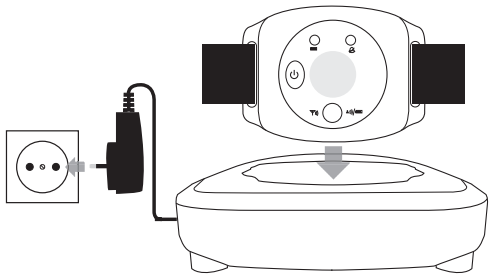
1. Het laadelement plaatsen

Controleer dat het laadelement:

- zich op een droge, vlakke en stevige ondergrond bevindt
- samen met het stroomsnoer geen struikelgevaar vormt
- zich minimaal een meter van andere elektrische apparaten bevindt

2. Sluit het laadelement aan

Steek het laadelement in de stroomborn. En zorg dat de wandcontactdoos stroom levert.
Belangrijk: gebruik uitsluitend de stroomadapter die bij uw PowerTel 601 geleverd is, anders werkt het mogelijk niet goed en kan het schade toebrengen aan het product.



3. Plaats het pols-trilalarm in het laadelement

Wanneer u het pols-trilalarm in diens laadelement plaatst, controleer dan dat de twee aansluitpunten neerwaarts in het laadelement wijzen. Wanneer er een rood lampje op het trilalarm brandt, wordt hij opgeladen.
Uw pols-trilalarm heeft een interne oplaadbare batterij die moet worden opgeladen voordat u het alarm gaat gebruiken. Voor voldoende oplading moet het trilalarm minimaal 10

uur worden opgeladen. Pas dan kunt u hem gebruiken. (Zorg ervoor dat de wandcontact-doos stroom levert!).
Opmerking: wanneer de batterij goed is opgeladen, kan zij vijf dagen mee. Wanneer de batterij bijna leeg is, knippert het grote rode lampje langzaam. Dan moet u de batterij opnieuw minimaal 10 uur bijladen.

4. Het pols-trilalarm registreren bij uw PowerTel telefoon
Belangrijk: als u uw pols-trilalarm apart van uw telefoon aangeschaft hebt, dient u het alarm te registreren om het te laten werken.

- Schakel het pols-trilalarm in door de knop ⏻ circa 5 seconden ingedrukt te houden.

- Houd de knop ⏻ nogmaals ingedrukt, nu voor circa 12 seconden, tot het registratielampje snel groen knippert. Het pols-trilalarm is circa 1 minuut in registratie.
- Activeer de registratiemodus op uw PowerTel telefoon.

  Als u een **PowerTel 700, 702** of **PowerTel 780** telefoon gebruikt: Houd de registratietoets INT circa tien seconden ingedrukt totdat het oplaadlampje knippert.

Als u een **PowerTel 880** gebruikt:
Ingedrukt houden

tot u **Registreer** op het scherm ziet staan.

Tip: waar zich precies de registratietoets

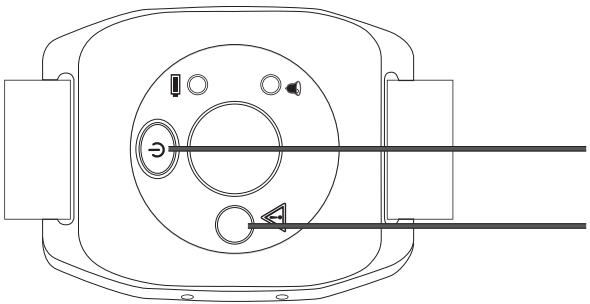
op uw telefoon bevindt, ziet u vooraan op de omslag.

- Wanneer het registratielampje groen brandt (dat wil zeggen, niet knippert), weet u dat het pols-trilalarm geregistreerd en gebruiksgereed is.
  Opmerking: wanneer het registratielampje groen en rood knippert, is het pols-trilalarm óf niet geregistreerd óf heeft het geen ontvangst. Plaats het alarm dichter bij uw PowerTel telefoon om te garanderen dat u ontvangst krijgt.

Het pols-trilalarm gebruiken

Inschakelen

Houd de knop (⏻) circa 5 seconden ingedrukt. Het groene lampje met de waarschuwingsdriehoek gaat branden.



Knopje Stroom aan/uit

Registratie / geen ontvangst / lampje batterij leeg

Opmerking: een groen en vervolgens rood knipperend lampje geeft aan dat het pols-trilalarm óf niet is geregistreerd óf buiten het "zendbereik" is. Plaats hem korter bij de PowerTel telefoon om te garanderen dat u ontvangst krijgt. Wanneer het lampje blijft knipperen, kijk dan op pagina 39 voor registratie-instructies.

Uitschakelen

Houd de knop ⏻ circa 5 seconden ingedrukt. Het groene lampje gaat dan uit.

Polsbandje

Bij de aflevering is het polsbandje reeds aan het pols-trilalarm bevestigd, maar wanneer u het later opnieuw wilt bevestigen of aanpassen, volg dan deze instructies:
Werk het bandje door de gleuf aan een zijde van het trilalarm (voor naar achter), achter de achterkant langs en dan door de andere gleuf (achter naar voor), op de manier die u juist vindt voor het trilalarm.
Nu kunt u uw pols-trilalarm comfortabel dragen en vastmaken met de velcro bevestiging.

Zorg ervoor dat het pols-trilalarm ontvangst heeft

Wanneer het pols-trilalarm zich niet binnen het ontvangstgebied bevindt, werkt het niet. Wanneer het grote lampje goen en rood knippert, weet u dat het geen ontvangst heeft. In dat geval moet u het trilalarm korter bij de PowerTel telefoon brengen.

Batterij bijna leeg

Wanneer de batterij bijna leeg is, gaat het grote lampje rood knipperen. Dan moet u het pols-trilalarm 10 uur in het basisstation / de lader zetten om de batterij op te laden.

Inkomende telefoontjes

U weet dat u inkomende oproep hebt wanneer uw pols-trilalarm trilt en het belsymbool op het scherm groen knippert.

Beantwoord en beëindig uw oproep op de gebruikelijke manier met uw PowerTel telefoon.

Servicehotline

Als u problemen hebt met uw telefoon, controleert u eerst de volgende aanwijzingen.
In geval van technische problemen kunt u contact opnemen met onze servicehotline.
Het telefoonnummer daarvan vindt u op onze website **www.amplicomms.com**
Bij garantieaanspraken neemt u contact op met uw handelaar.
De garantieperiode bedraagt 2 jaar.

Helpgids

Mijn pols-trilalarm trilt niet wanneer ik een inkomende oproep krijg

Controleer of uw pols-trilalarm geregistreerd is. Als u uw pols-trilalarm apart van uw telefoon aangeschaft hebt, dient u het te registreren. Zie Stap 4 van Aan de slag op pagina 39.

Als u uw pols-trilalarm geregistreerd hebt en het nog steeds niet trilt bij een inkomende oproep, kan het zijn dat u zich buiten het zendbereik van uw telefoon bevindt. Plaats het alarm dichter bij de telefoon.

Mijn scherm knippert rood

De batterij is bijna leeg. Laad het pols-trilalarm op door het op het laadelement te plaatsen. Het duurt ongeveer tien uur om het alarm volledig op te laden.

Algemene informatie

Veiligheidsinformatie

Lees beslist deze gebruikershandleiding zorgvuldig.
In geen geval mag u het product openmaken of zelf reparaties uitvoeren.

Plaats laadelement

Controleer of het laadelement:

- zich op een droge, vlakke en stevige ondergrond bevindt
- samen met het stroomsnoer geen struikelgevaar vormt
- zich minimaal een meter van andere elektrische apparaten bevindt
- niet is blootgesteld aan rook, stof, trillingen, chemische stoffen, vocht, warmte en direct zonlicht.

Stroomtoevoer

Belangrijk: gebruik uitsluitend de stroomadapter die bij de PowerTel 601 is geleverd anders werkt het mogelijk niet goed en kan het schade toebrengen aan het product.

Energie-efficiënte stroomadapter

De meegeleverde hoofdadapter voldoet aan de eco-ontwerpeisen van de Europese Unie (richtlijn 2005/32/EG). Het stroomgebruik is dus aanzienlijk lager (zowel indien gebruikt als indien in ruststand) dan de hoofdadapter van het vorige ontwerp.

Stroomstoring

Dit product kan niet gebruikt worden in geval van een stroomstoring. Zorg ervoor dat u een alternatieve oplossing hebt voor het geval u een noodoproep moet maken.

Medische apparatuur

Gebruik uw pols-trilalarm niet:

- niet bij medische apparatuur voor noodsituaties of bij medische apparatuur voor intensive care
- tijdens onweer

Wanneer u een hartstimulator hebt, adviseren we u eerst te overleggen met een medisch expert of uw gezondheidsadviseur voordat u dit product gebruikt.

Afvoeren

U moet consumentenelektronica op de juiste wijze afvoeren, volgens de geldende wettelijke voorschriften.
Het symbool op dit product geeft aan dat elektrische en elektronische apparatuur en batterijen gescheiden van huishoudelijk afval moeten worden ingeleverd op de betreffende inzamelpunten die de openbare afvalautoriteiten hebben aangewezen. Batterijen kunt u ook inleveren op het verkooppunt.
Verpakkingsmaterialen moet u afvoeren volgens de plaatselijke voorschriften.

Onderhoud

- Reinig de buitenzijde van de apparatuur met een zachte, pluisvrije doek.
- Gebruik nooit reinigings- of oplosmiddelen.

Garantie

amplicomms-apparatuur is vervaardigd en getest volgens de laatste productiemethoden. Zorgvuldig gekozen materialen en hoogontwikkelde technologieën garanderen een storingsvrij functioneren en een lange levensduur. De garantievoorwaarden gelden niet wanneer een fout van de netbeheerder of een eventuele bedrijfscentrale de oorzaak is voor de apparaatstoring. De garantievoorwaarden gelden niet voor oplaadbare batterijen of accupakketten die in de producten worden gebruikt. De garantieperiode bedraagt 24 maanden vanaf de aankoopdatum. Alle gebreken tengevolge van materiaal- of productfouten die tijdens de garantieperiode ontstaan, verhelpen we gratis. Het aanspraakrecht volgens de garantievoorwaarden vervalt na interventie van de koper of derde partijen. De garantie dekt geen schade tengevolge van onvakkundige hantering of gebruik, onjuiste plaatsing of opslag, ondeskundige aansluiting of installatie, overmacht of andere externe invloeden.
Bij klachten behouden we ons het recht voor defecte onderdelen te repareren of te vervangen, of een vervangend apparaat te leveren. Vervangen onderdelen of apparaten worden ons eigendom.
Restitutierechten zijn in schadegevallen uitgesloten, wanneer er geen bewijzen van opzet of grove nalatigheid aan de zijde van de fabrikant aanwezig zijn.

Wanneer uw amplicomms-apparaat binnen de garantieperiode een defect laat zien, brengt u het samen met het aankoopbewijs terug naar de winkelier waar u het hebt gekocht. Alle aanspraakrechten op garantie volgens deze overeenkomst mag u uitsluitend doen gelden tegenover uw leverancier.
Twee jaar na aankoop en overdracht van onze producten kunt u geen aanspraakrechten op garantie meer doen gelden.

Conformiteitverklaring

Dit toestel voldoet aan de eisen uit de volgende EU-richtlijnen:
1999/5 EU-richtlijnen over draadloze installaties en telecommunicatiezendinrichtingen en de wederzijdse erkenning van hun conformiteit. Het CE-symbool op het toestel bevestigt de conformiteit met de bovengenoemde richtlijn.
De volledige conformiteitverklaring kunt u gratis van onze website **www.amplicomms.com** halen.

Visión general

1 Tecla de emergencia
Tenga en cuenta: Sólo en combinación con el teléfono PowerTel 680
2 LED rojo: indicador del proceso de carga
3 Interruptor encendido/apagado
4 Correa para la muñeca
5 LED de dos colores (verde o rojo): Modo de registro/fuera de alcance / batería baja
6 Terminales de carga
7 Estación de carga
8 LED verde: Llamada entrante

Puesta en marcha

Importante: Antes de utilizar el teléfono lea las instrucciones de seguridad en la página 57.

Comprobar contenido del paquete

La entrega incluye:
• 1 Pulsera vibradora con correa para la muñeca
• 1 Estación de carga con fuente de alimentación

Configuración la pulsera vibradora con correa para la muñeca en cuatro sencillos pasos

1. Montaje estación de carga

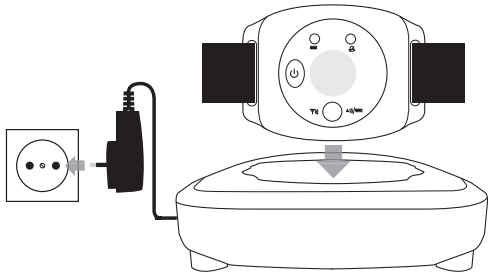
Coloque el cargador de la siguiente manera:

- sobre una superficie seca, plana y firme
- de manera que el cable de red no suponga un peligro de tropiezo
- por lo menos a un metro de distancia de otros aparatos eléctricos

2. Conectar la estación de carga

Inserte el adaptador que viene con la estación de carga a la toma de corriente.

Importante: Asegúrese de utilizar sólo el adaptador que se incluye en el producto, ya que, es posible que el PowerTel 601 no funcione correctamente y que se llegue a dañar.



3. Coloque la pulsera vibradora en la estación de carga

Coloque la cinta vibradora con los dos contactos de conexión hacia abajo en la estación de carga. Un LED rojo situado sobre el icono de la batería se encenderá en cuanto la cinta vibradora se cargue correctamente.

La pulsera vibradora incluye una batería recargable que debe ser cargada para que la

alarma vibradora funcione correctamente. Antes del primer uso la pulsera vibradora debe cargarse como mínimo 10 horas. (¡Compruebe la alimentación de la estación de carga!)
Tenga en cuenta: Cuando la batería de la pulsera vibradora esté cargada completamente debería tener una duración de 5 días. En caso de batería baja la LED grande roja parpadeará lentamente. Entonces tendrá que volver a cargar la pulsera vibradora durante al menos diez horas.

4. Registrar la pulsera vibradora a su teléfono PowerTel
Importante: Si no ha adquirido su pulsera vibradora al mismo tiempo que su teléfono, deberá registrar la pulsera vibradora primero a su teléfono.

- Mantenga pulsada la tecla ⏻ durante unos cinco segundos para encender la pulsera vibradora.
- Luego mantenga pulsada la tecla ⏻ durante unos 12 segundos hasta que el LED verde empiece a parpadear rápidamente. Seguidamente la pulsera vibradora permanecerá 1 minuto aproximadamente en modo de registro.
- Active el modo de registro en su teléfono PowerTel.

En un **PowerTel 700**, **702** o **780** proceda de la siguiente manera:
Mantenga pulsada la tecla de registro

durante unos 10 segundos hasta que el LED de carga empiece a parpadear.

En un **PowerTel 880** proceda de la siguiente manera:
Mantenga presionada la tecla

hasta que aparezca en pantalla "**registrar**".

Tenga en cuenta: Consulte en la parte frontal de la portada dónde se encuentra su tecla de registro

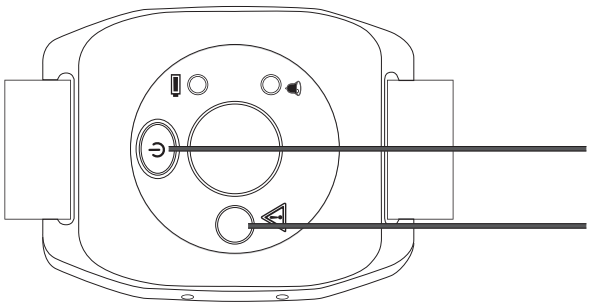
en el teléfono.

- La pulsera vibradora estará debidamente registrada y lista para funcionar cuando el LED de registro se ponga en verde (sin parpadear).
  Tenga en cuenta: Si la LED de registro parpadea entre el verde y el rojo, significará que su pulsera vibradora no se encuentra registrada o permanece fuera de su alcance. Acérquese a su teléfono PowerTel para situarse en su alcance.

Funcionamiento de la pulsera vibradora

Encender

Mantenga pulsada la tecla de encendido (⏻) durante unos cinco segundos. El LED verde con el triángulo de advertencia se ilumina.



Interruptor encendido/apagado

Modo de registro / fuera de alcance / batería baja

Tenga en cuenta: Si la LED parpadea entre el verde y el rojo, significará que su pulsera vibradora no se encuentra registrada o permanece fuera de su alcance. Acérquese a su teléfono PowerTel para situarse en su alcance. Si la luz LED sigue parpadeando, debe registrar la pulsera vibradora tal y como se describe en la página 51.

Apagar

Mantenga pulsada la tecla de encendido (⏻) durante unos cinco segundos. El LED verde se apaga.

Correa para la muñeca

La correa para la muñeca ya viene fijada a la pulsera vibradora. Si más adelante quiere ajustarla o corregirla, siga las siguientes indicaciones:
Inserte la correa para la muñeca por la ranura en un lado de la pulsera vibradora (de adelante hacia atrás), pásela por detrás y luego empújela a través de la otra ranura (de atrás hacia adelante), como si se tratara de un reloj de pulsera.
Ahora puede llevar la pulsera vibradora en la muñeca y apretarla fácilmente con el velcro.

Localización de la pulsera vibradora

La pulsera no tendrá funcionalidad si se encuentra fuera del alcance del teléfono. A continuación, el LED grande con el triángulo de advertencia parpadea en verde y rojo alternativamente. En este caso, acérquese a su teléfono PowerTel para que su pulsera vibradora responda de manera adecuada.

Batería baja
Cuando la batería empiece a agotarse el LED grande empezará a parpadear de verde a rojo. A continuación, coloque la pulsera vibradora durante unas 10 horas en la estación de carga hasta que la batería se recargue.

Llamadas entrantes
Cuando recibe una llamada la pulsera vibradora vibra y en pantalla aparece el símbolo de una campana.
Podrá contestar y finalizar la llamada desde su teléfono PowerTel con total normalidad.

En caso de que surjan problemas

Si tiene problemas con su aparato, revise primero la siguiente información.
En caso de problemas técnicos puede contactar con nuestro servicio de atención telefónica. Encontrará el número de teléfono en nuestra página web **www.amplicomms.com**
En caso de reclamaciones de garantía, póngase en contacto con su distribuidor.
El período de garantía es de 2 años.

Solución de problemas

Mi pulsera vibradora no vibra cuando recibo una llamada
Asegúrese de haber registrado la alarma vibradora. Si no ha adquirido su pulsera vibradora al mismo tiempo que su teléfono, deberá registrar la pulsera vibradora primero a su teléfono. Consulte el paso 4 del apartado "Puesta en marcha" en la página 51.
Si la alarma vibradora ha sido registrada pero aún así no vibra al recibir llamadas, es posible que se encuentre fuera del alcance de la señal. Acérquese a su teléfono.

La pantalla parpadea en rojo
La batería está baja. Para cargar la pulsera vibradora colóquela en la estación de carga. La carga completa tarda unas diez horas.

Información General

Información de seguridad

Por favor lea detenidamente este manual de instrucciones. No abra ni manipule bajo ningún concepto el aparato por cuenta propia.

Lugar de instalación

Coloque la estación de carga de la siguiente manera:

- sobre una superficie seca, plana y firme
- de manera que el cable de red no suponga un peligro de tropiezo
- por lo menos a un metro de distancia de otros aparatos eléctricos
- asegúrese de que esté protegida del humo, polvo, vibraciones, productos químicos, humedad, calor y luz solar directa

Suministro de corriente

Importante: Asegúrese de utilizar sólo el adaptador de red que se incluye junto al Power-Tel 601, ya que, es posible que no funcione correctamente y que se llegue a dañar el producto.

Adaptador de red de eficiencia energética

El adaptador de red que se incluye en la entrega cumple con los requisitos de la UE (Directiva 2005/32/CE) sobre el diseño ecológico aplicable a los productos que utilizan energía El consumo de energía, tanto en fun-

cionamiento como en modo de espera, es significativamente menor que el de los adaptadores de modelos más antiguos.

Corte de corriente

En caso de un corte eléctrico el producto queda inactivo. De manera que en caso de emergencia se deberán tomar precauciones especiales.

Dispositivos médicos

No utilice su pulsera vibradora en:

- salas de emergencia o junto a aparatos de unidades de cuidados intensivos
- durante una tormenta

Si lleva un marcapasos debería consultar a su médico antes de usar este producto.

Eliminación

Está obligado a cumplir las disposiciones referentes a las normas de eliminación de los bienes de consumo.

El símbolo que aparece en este producto significa que los aparatos eléctricos y electrónicos deben separarse de los residuos domésticos en los puntos de recogida selectiva autorizados por sus autoridades locales. Debe deshacerse de las baterías en la empresa que las comercialice o en los puntos de recogida destinados para ello en sus correspondientes contenedores.

Los materiales de embalaje deben eliminarse de acuerdo a las normas locales existentes.

Mantenimiento

- Limpie la superficie del producto con un trapo suave y libre de pelusas.
- No utilice detergentes o disolventes.

Garantía

Los dispositivos Amplicomms son fabricados y probados de acuerdo a los últimos procesos de producción. El uso de materiales cuidadosamente seleccionados y la aplicación de avanzadas tecnologías aseguran un funcionamiento sin problemas y de larga vida. La garantía no será aplicable si la causa de una avería en el dispositivo se debe al operador de red o a la posible instalación de una centralita privada. La garantía no se aplica a los productos utilizados para cargar la batería tales como pilas, baterías recargables y pilas recargables. El período de garantía es de 24 meses a partir de la fecha de adquisición. Dentro del periodo de garantía todos los desperfectos materiales o de fabricación serán atendidos de forma gratuita. Los derechos de garantía quedarán excluidos si ha existido manipulación por parte del comprador o de terceros. Los daños causados por el manejo y operación indebida, colocación o almacenamiento inadecuado, conexión o instalación defectuosa, actos de fuerza mayor o acciones de influencia externa no están cubiertos por la garantía.

En caso de reclamación nos reservamos el derecho a reparar las piezas defectuosas, sustituirlas o reemplazar el dispositivo. Las piezas o el dispositivo reemplazado deberán ser de nuestra propiedad.

Las reclamaciones por daños y perjuicios quedan excluidas, a menos que se demuestre intencionalidad o negligencia grave por parte del fabricante.
Si dentro del periodo de garantía el dispositivo sigue mostrando defectos, póngase en contacto con su recibo de compra únicamente en la tienda donde compró su dispositivo amplicomms. Todas las reclamaciones de garantía conforme a estas disposiciones sólo tendrán validez frente al distribuidor del producto.
Los derechos de garantía dejarán de tener validez una vez finalizado el plazo de garantía de 2 años.

Declaración de conformidad

CE

Este dispositivo cumple con los requisitos de la Directiva de la UE:
Directiva 1999/5/CE sobre equipos radioeléctricos y equipos terminales de telecomunicación y el reconocimiento mutuo de su conformidad.
La conformidad con la directiva mencionada anteriormente se confirma mediante el símbolo CE que aparece en el dispositivo.
Puede descargarse la declaración de conformidad completa en nuestro sitio web **www.amplicomms.com**.

Et øyeblikk

1 Nød knapp
NB!!: kan bare brukes mot PowerTel 680
2 Rødt batterilader lys
3 PÅ/AV
4 Reim
5 Registrerings modus/Utenfor rekkevidde/Lite strøm på batteriet - LED (grønt eller rødt)
6 Lade kontakt
7 Lade enhet
8 Grønt lys for innkommende samtale

Komme i gang

Viktig: Vennligst les sikkerhets informasjonen på side 69 før du setter i gang.

Sjekk innhold

Innhold:

- 1 håndleddsvibrator med reim
- 1 lade enhet med strømforsyning

Fire enkle trinn for å koble opp vibratoren

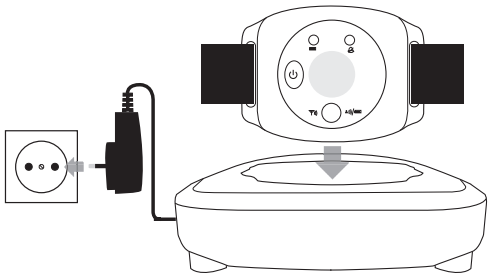
1. Plasser lade enheten

Se til at lade enhet er:

- plassert på en tørr, at og stabil overflate
- uten knuter på ledning
- plassert minst en meter unna annet elektrisk utstyr

2. Plugge inn lade enhet

Plugg inn nettadapter i strøm kontakt på vegg og skru den på.
Viktig: Bruk kun medfølgende nettadapter til din PowerTel 601, andre typer kan skade utstyret eller ikke virke.



3. Plasser vibratoren i lade enheten

Når du setter vibratoren på lading påse at kontaktpunkter på vibratoren vender ned i laderen. Når du ser et rødt lys, lades enheten som den skal.
Din vibrator er utstyrt med et innvendig oppladbart batteri som må lades før den kan tas i bruk. Ladetiden er minimum 10 timer (påse at strømforsyning er skrudd på).

NB.: Når vibratoren er full ladet vil den vare i ca. fem dager.
Rødt lys vil blinke sakte når det blir lite strøm, enheten må da lades i nye ti timer.

4. Melde opp vibratoren til PowerTel telefoner
Viktig: Vibratoren må meldes opp til PowerTel telefonen for at den skal virke.

- Skru vibratoren på ved å holde knappen inne i ca. fem sekunder.

- Trykk og hold knappen igjen i ca. tolv sekunder inntil registrerings lyset blinker grønt. Vibratoren vil være i innmeldings modus i ca. et minutt.
- Aktiver registrerings modus i din PowerTel telefon.

  Hvis du har en **PowerTel 700,702** eller **780** telefon:
  Trykk og hold registreringsknappen inne i ca. ti sekunder til lade lyset begynner å blinke.

  Hvis du har en **PowerTel 880** telefon:
  Trykk og hold knappen inne til du ser "**register**" på displayet.

Henvisning: Foran på omslaget kan du se nøyaktig hvor på telefonen registrerings-knappen

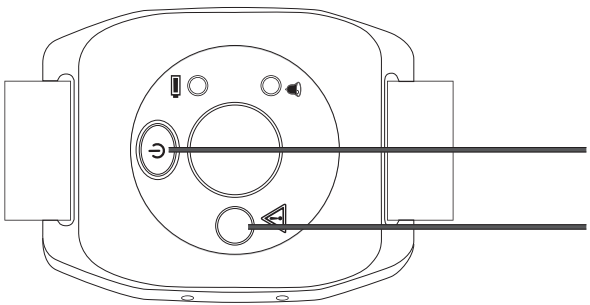
befinner seg.

- Du ser at vibratoren er registrert og klartil bruk når registrerings lyset, lyser grønt (blinker ikke).
  NB: Registrerings lyset vil blinke grønt og rødt hvis vibratoren ikke er registrert eller utenfor rekkevidde. Flytt deg da nærmere telefonen.

Bruk av vibratoren

Slå på

Trykk og hold ⏻ knappen i omtrent fem sekunder. Du vil da se at grønt lys tennes.



Av/På knapp

Registrering/ utenfor rekkevidde/
Lavt batteri nivå

NB: Hvis det blinker grønt og rødt lys på vibratoren, er den enten utenfor rekkevidde eller ikke registrert. Gå nærmere telefonen.
Hvis lyset fremdeles blinker se side 63 for å registrere enheten pånytt.

Skru av

Trykk og hold (⏻) knappen i ca. fem sekunder. Det grønne lyset slukkes.

Håndleddsreim

Håndleddsreimen kommer festet til vibratoren. Hvis det er behov for justeringer bruk følgende prosedyre.
Tre reimen gjennom sporet på den ene siden av vibratoren (foran til bak), rundt ryggen og deretter gjennom det andre sporet (tilbake igjen), akkurat som du ville gjort med et armbåndsur.
Du kan nå stramme reimen så den sitter komfortabelt rundt håndleddet.

Sjekk at du er innenfor rekkevidde

Hvis vibratoren er utenfor rekkevidde, vil den ikke virke. Hvis den er utenfor rekkevidde vil lyset blinke grønt og rødt på vibratoren.
Gå nærmere telefonen hvis dette er tilfelle.

Lavt batteri nivå

Hvis batteri nivået er lavt vil det kommer et rødt lys som blinker på vibratoren.
Du må da sette vibratoren på ti timers lading igjen.

Innkommende samtaler

Ved innkommende anrop vil vibratoren begynne å vibrere og det vil komme et blinkende grønt lys på displayet.

Besvar og legg på din PowerTel på vanlig måte.

Hjelp og support

Les gjennom de følgende henvisningene hvis utstyret ikke fungerer som det skal.
Ved tekniske problemer bes du ta kontakt med vår kundeservice.
Telefonnummeret finner du på vår hjemmeside **www.amplicomms.com**
Ved reklamasjonskrav bes du ta kontakt med din forhandler.
Garantien gjelder i 2 år.

Feilsøking

Vibratoren virker ikke ved innkommende anrop
Sjekk om vibratoren er registrert mot telefonen, hvis ikke, se side 63 for å registrere den.
Hvis vibratoren er registrert, sjekk om du er utenfor rekkevidde.
Hvis du er utenfor rekkevidde må du bevege deg nærmere telefonen.

Rødt blinkende lys på vibratoren
Batteri nivået er lavt. Sett vibratoren på lading i ti nye timer.

Generell informasjon

Sikkerhetsinformasjon

Les bruksanvisninger før bruk.
Du må aldri åpne eller gjøre reparasjoner på produktet selv.

Plassering av lader

Sørg for at lade enhet er:

- plassert på en tørr, at og stabil overate
- uten knuter på ledning til nettadapter
- minst en meter unna annet elektrisk utstyr
- ikke er utsatt for røyk,støv,kjemikalier, varme eller direkte sollys.

Strømforsyning

Viktig: Bruk bare medfølgende nettadapter til PowerTel 601, andre typer kan skade enheten.

Nettadapter

Den medfølgende nettadapter oppfyller de krav til miljøvennlig utforming som beskrevet av Den europeiske union (direktiv 2005/32/EF). Dette betyr at nettadapteren forbruker mindre strøm både under drift og på tomgang enn eldre utgaver.

Strømbrudd
Ved strømbrudd kan ikke enheten brukes, ha alternative løsninger i nødstilfeller.

Medisinsk utstyr
Ikke bruk vibratoren:
- i nærheten av medisinsk utstyr. Utilsiktede effekter på slikt utstyr kan ikke fullt utelukkes.
- ved tordenvær

Kontakt din lege før bruk av dette produktet hvis du har pacemaker.

Avfall
For å kvitte deg med enheten, ta det til et innsamlingssted drevet av lokale offentlige avhendingsmyndigheter. Ifølge lov om avhending av batterier og elektriske apparater, er eierne forpliktet til å avhende gamle batterier og elektriske apparater i en egen avfallsbeholder.
Symbolet indikerer at enheten ikke må kastes i vanlig husholdningsavfall!
Emballasje må avhendes i henhold til lokale forskrifter.

Vedlikehold
- Rengjør enhetens ater med en myk, lofri klut.
- Bruk aldri rengjøringsmidler eller løsemidler.

Garanti

AMPLICOMMS-utstyr produseres og testes med de nyeste produksjonsfremgangsmåtene. Bruken av samvittighetsfullt utvalgte materialer og høyt utviklede teknologier sikrer en drift uten forstyrrelser og med lang levealder.
Garantibetingelsene gjelder ikke hvis årsaken til forstyrrelsen på utstyret ligger hos telefoninettoperatøren eller i et eventuell mellomledd. Garantien gjelder ikke for oppladbare batterier, ladere eller batteripakker som brukes i produktene.
Garantitiden varer i 24 måneder fra og med kjøpsdato. I løpet av garantitiden korrigeres alle mangler som skyldes materialfeil eller produksjonsfeil, gratis.
Garantien opphører ved inngripen fra kjøper eller tredjeperson.

Garantien gjelder ikke ved skader som oppstår som følge av inadekvat behandling eller betjening, gal plassering eller lagring, inadekvat tilkobling eller installasjon, høyere makter eller annen ytre påvirkning.
Ved reklamasjon forbeholder vi oss retten til å reparere eller bytte ut defekte deler eller stille nytt utstyr til rådighet. Deler eller utstyr som blir byttet ut, tilfaller oss. Skadeerstatning er utelukket hvis det ikke kan påvises at produsenten har vært forsettlig eller grov uaktsom.
Hvis utstyret blir defekt i løpet av garantitiden, tar du kontakt med butikken hvor du kjøpte AMPLICOMMS-utstyret og viser frem kvitteringen.

Reklamasjonskrav i henhold til disse bestemmelsene kan kun fremmes overfor forhandleren. Ingen garantikrav kan gjøres gjeldende mer enn to år etter at produktene ble kjøpt.

Samsvarserklæring

Denne enheten oppfyller kravene i EU DIRECTIVE:
1999/5 EU-direktiv om radioutstyr og teleterminalutstyr utstyr og gjensidig godkjenning av utstyrets samsvar.
Samsvar med ovennevnte direktivet er bekreftet med CE-symbolet på enheten.
For å se hele samsvarserklæringen kan du gå til gratis nedlasting
på vår hjemmeside **www.amplicomms.com** .

Audioline GmbH, D-41460 Neuss

04/2013 – Version 1.0